

SI, ABG, ABB
23. jan. 2014
86
TIL/20140100284



Umhverfisstofnun  
Suðurlandsbraut 24,  
108 Reykjavík.

Tilvísun okkar: Tilvísun ykkar  
DA/da Dags:  
UST2010010052/abb 22.01.2014

### Efni: Umsókn um starfsleyfi fyrir bikbirgðatank Vegagerðarinnar á Reyðarfirði.

Með vísan til bréfs Umhverfisstofnunar til Vegagerðarinnar, dagsett 2. desember 2013 /tilvísun UST2010010052/abb, er hér með óskað eftir útgáfu starfsleyfis fyrir bikbirgðastöð Vegagerðarinnar á Reyðarfirði.

Sótt er um heimild til geymslu á allt að 910 m<sup>3</sup> af hreinu biki í tanki Vegagerðarinnar sem staðsettur er á hafnarsvæði Reyðarfjarðar, innan birgða- og athafnasvæðis Olíudreifingar ehf.

Í samræmi við 10. grein reglugerðar 785/1999 um starfsleyfi til atvinnurekstrar sem haft getur í för með sér mengun, eru eftirfarandi upplýsingar veittar.

**a) Lýsing á tegund atvinnurekstrar, umfangi hans og umfangi einstakra verkþátta ef við á og uppdrættir af staðsetningu.**

Tekið er á móti skipsförmun af biki og því dælt upp í tank eftir dælulögn sem er hluti af búnaði tanks, geymt og afgreitt bik (bitumen) á tankbíla eftir þörfum.

Í hvert skipti sem sett er bik á tank er því dælt frá bikflutningaskipi eftir dælulögn.

Hver áfylling á birgðatank getur numið allt að 870 m<sup>3</sup> af 160°C heitu biki. Bikið er geymt 120-150°C heitt í tanki og er fylgst reglulega með hitastigi og magni.

Afgreiðsla biks fer fram að jafnaði yfir sumartímann og er hver bílfarmur er 20-25m<sup>3</sup>.

Lokað tölvustýrt kerfi stjórnar afgreiðslu undir eftirliti afgreiðslumanns.

Birkðaflæði getur numið 1,0-2,0 x tankfylli á ári.

Meðfylgjandi flæðirit af tanki og íblöndunargeymum sjá fylgirit 1.

**b) afrit af staðfestu deiliskipulagi,**  
**Sjá fylgirit 2.**

**c) Lýsing á staðháttum við vinnslustað,**

Tankurinn er staðsettur á athafnasvæði hafnarinnar, á afgirri lóð með tilheyrandi lekavörn. Sjá afstöðumynd, fylgirit 3.

**d) upptalning á hráefnum og hjálparefnum, öðrum efnum og þeirri orku sem er notuð eða framleidd,**

Bik (bitumen) er aðal hráefnið sem afgreitt er í og úr tanki. Birgðastaða tanks er aðhámarki 870 þ. ltr og eðlisþyngd miðað við 150°C hita er 0,9486 kg/ltr

Bikið er geymt 120°C utan framkvæmdatíma (okt-apríl) en annars 155°C.

Upplýsingar um efnainnihald biks er í fylgiriti 4.

Öryggisleiðbeiningar fyrir umgengni og afgreiðslu úr tanki er í fylgiriti 5.

Einnig er notast við fiskiolíu, hér eftir kölluð lífolía, sem mykingarefni í bikið.

Blöndunarhlutfall lífolíu er 6%-8% Eðlisþyngd við geymsluhita er 0,878 kg/ltr

Birkðastaða lífolíu er að hámarki 50 m<sup>3</sup>. Lífolían er geymd við umhverfishita.

Upplýsingar um efnainnihald lífolíu er í fylgiriti 6.

Viðloðunarefni til þess að tryggja viðloðun biks við malarefni í vegi er blandað í efnið þegar bik er afgreitt af tanki á tankbíla. Blöndunarhlutfall er 0,8% - 1,0%.

Viðloðunarefnið er geymt í lokaðum gómi við umhverfishita. Í dag er viðloðunarefnið afgreitt úr 900ltr flutningsgeymum en í framtíðinni verður komið fyrir 10þ. ltr

lokuðum tanki í sjálfvirkri blöndunarrás, samanberflæðirit, fylgirit 1. Birgðastaða viðloðunarefnis er sjaldnast meira en 10þ. ltr.  
Upplýsingar um efnainnihald viðloðunarefnis er í **fylgiriti 7**.

**e) Lýsing á uppruna, eðli og magni fyrirsjáanlegrar losunar út í andrúmsloft, vatn eða jarðveg, og greinargerð um áhrif losunar á umhverfið,**

Engin bein losun er að staðaldri frá birgðartanki út í andrúmsloft, vatn eða jarðveg. Efnið er geymt á tanki við tölverðan hita og ef óhapp verður, t.d. leki á tanki, storknar efnið við kólnun og verður að hörðum bikklumpi. Ef óhapp yrði og efni læki út er mesta hættan á brunaskaða þeirra sem komast í snertingu við efnið, áður en efnið nær að kólna. Lendi efnið í sjó eða vatni verður storknunin hraðari en umhverfismengun hverfandi þar sem efnið storknar og sekkur við kólnun. Sjá nánar í tækni- og öryggisupplýsingum frá framleiðanda biks. (**fylgirit 2**).

**f) Lýsing á þeim mengunarvörnum sem valdar eru til að hindra eða draga úr losun,**

Reglubundið eftirlit er með lekum og öðrum umhverfisþáttum. Frárennsli frá safnþró fer í gegnum viðurkennda olíuskilju sem er í reglubundnu eftirliti og þjónustu samanber reglugerð 35/1994.

**g) Lýsing á áætluðum aðgerðum til að fylgjast með losun út í umhverfið,**

Olíuskiljur eru virkniprófaðar í eftirliti, og geymar og lagnir þykktarmældar á 10 ára fresti skv. reglugerð 35/1994, auk daglegs, vikulegs og mánaðarlegs eftirlits..

**h) Lýsing á tilhögun innra eftirlits vegna losunar út í umhverfið,**

Á ekki við þar sem ekki er um losun út í umhverfið að ræða. Við afgreiðslur í og úr tanki er notast við þar til ætluð skráningarblöð sem skilað er inn til aðalstöðva Vegagerðarinnar og haldið er utan um annað eftirlit í dagbók.

**i) Lýsing á ráðstöfunum til að koma í veg fyrir myndun úrgangs ásamt upplýsingum og lýsingu þeim spilliefnum sem gætu myndast við afgreiðslur, eins og bikmengaðar tuskur, er safnað í sérstök spilliefnakör sem tæmd eru reglulega af viðurkenndum aðilum.**

**j) Lýsing á tegund og magni úrgangs, þ.m.t. spilliefna,**

Ekki er um undantöppun né slíkt að ræða og þrif á áhöldum fara jafnan fram með umhverfisvænum lífrænum þynningarefnum.

**k) Lýsing á öðrum ráðstöfunum sem gerðar verða**

Unnið er að hönnun fullkomins afgreiðslukerfis og búið er að skipta út dælum og rennslismælum til þess að tryggja örugga og nákvæma afgreiðslu samanber kerfismynd (**fylgirit 1**). Bíuð er að útbúa öryggisleiðbeiningar fyrir alla tanka Vegagerðarinnar sem fylgja með (**fylgirit 5**).

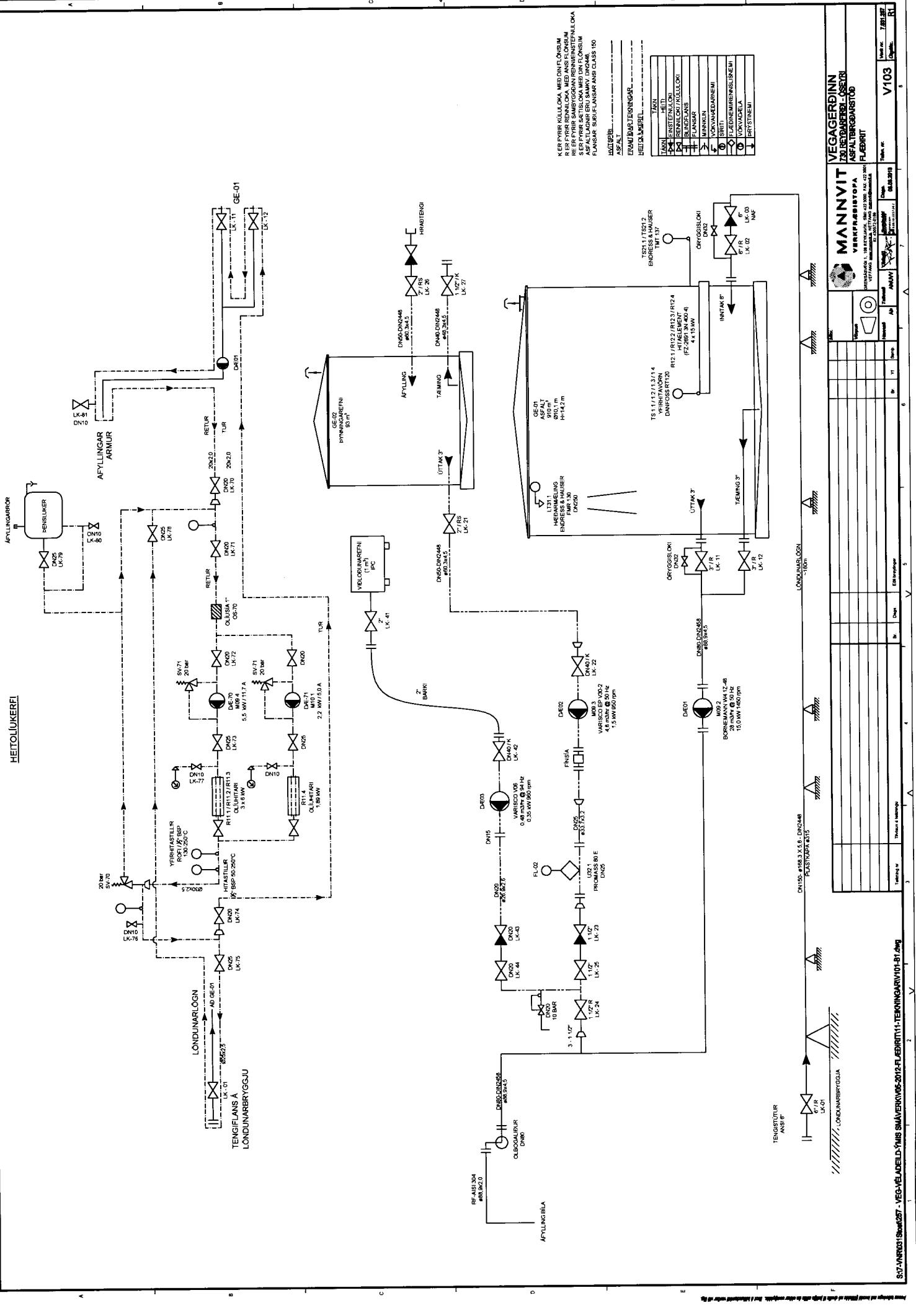
Ef einhverjar spurningar vakna eða frekari upplýsinga er óskað, vinsamlegast hafið samband við undirritaðan.

Virðingarfyllst f.h. Vélagagerðarinnar

Daniel Árnason, forstöðumaður rekstrardeildar.

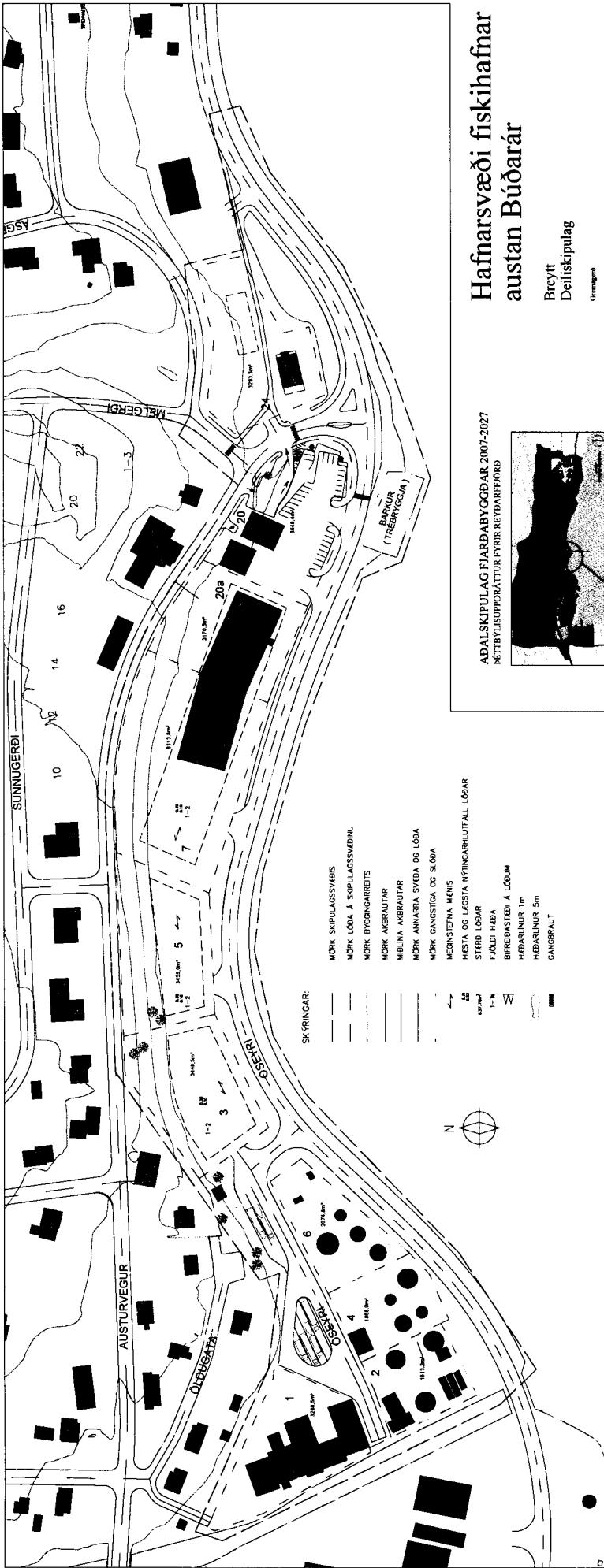
## FYLGIRIT 1.

Flæðirit, bikbirgðastöð Reyðarfirði



# FYLGIRIT 2.

## Deiliskipulag Reyðarfirði



# Hafnarsvæði fiskihafnar austan Búðarár

Breytt  
Dejlskinula

Breytingar:  
Fellð er til löð undir fíavöltu, dælingu og frentunum við Óscyn.

Ippodæm þeumum fylgia uppfærð skiptulag- og tryggingarskyldum dagastur 12.12.2012

Dicitur psephista var angustata sanguinea 43. Et sicut psephista nr. 123/2010

卷之三

卷之三

卷之三

**ADALSKIPULAG FJARÐABYGGÐAR 2007-2027**  
**Pétþýlisuppráttur fyrir Reyðarfjörð**



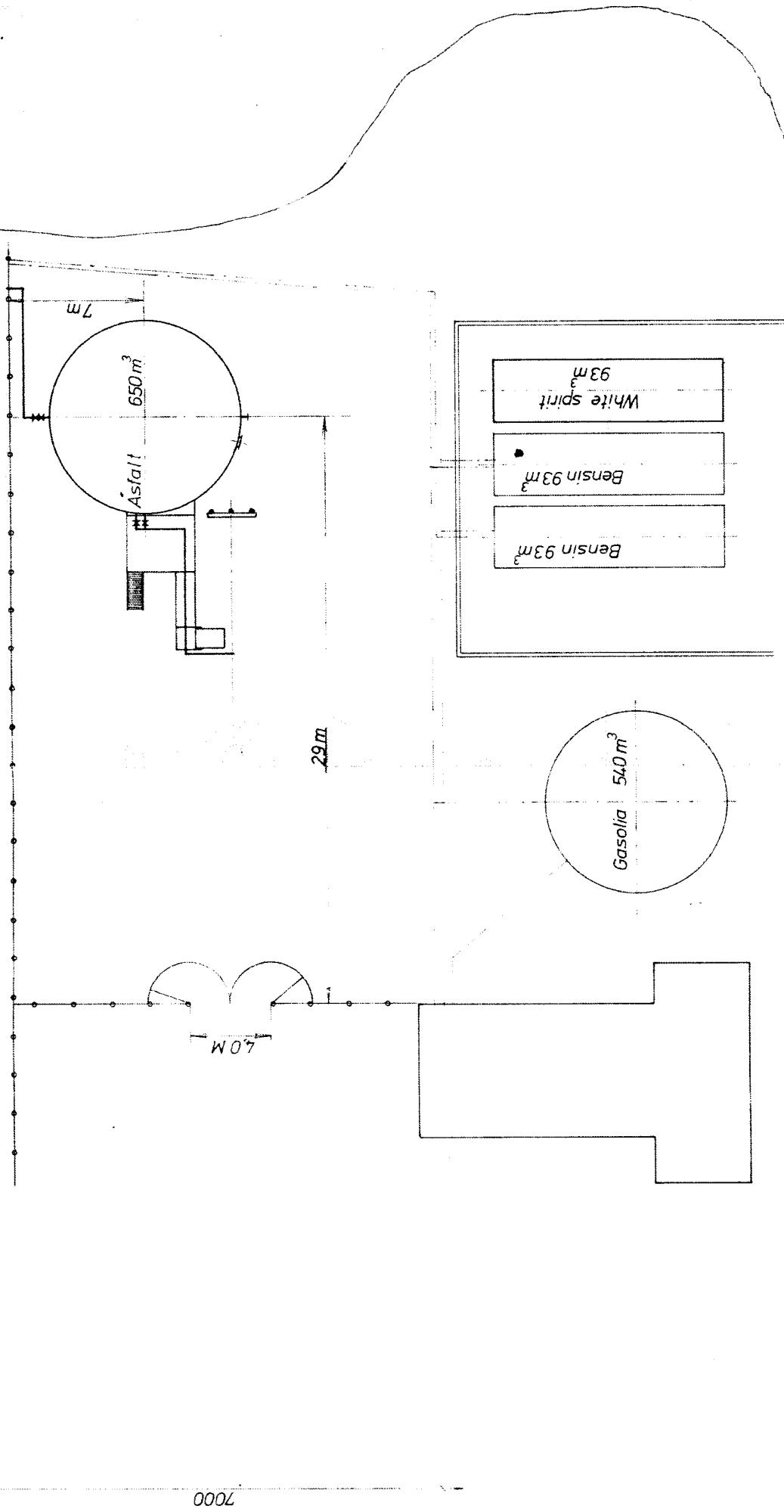
卷之三



14. July 2009	Stefan Thiel	24th Edition of forward.
21. August 2009	Frank Gartmann	

## FYLGIRIT 3.

Afstöðumynd lóðar undir birgðatanka  
ásamt loftmynd, Reyðarfirði.

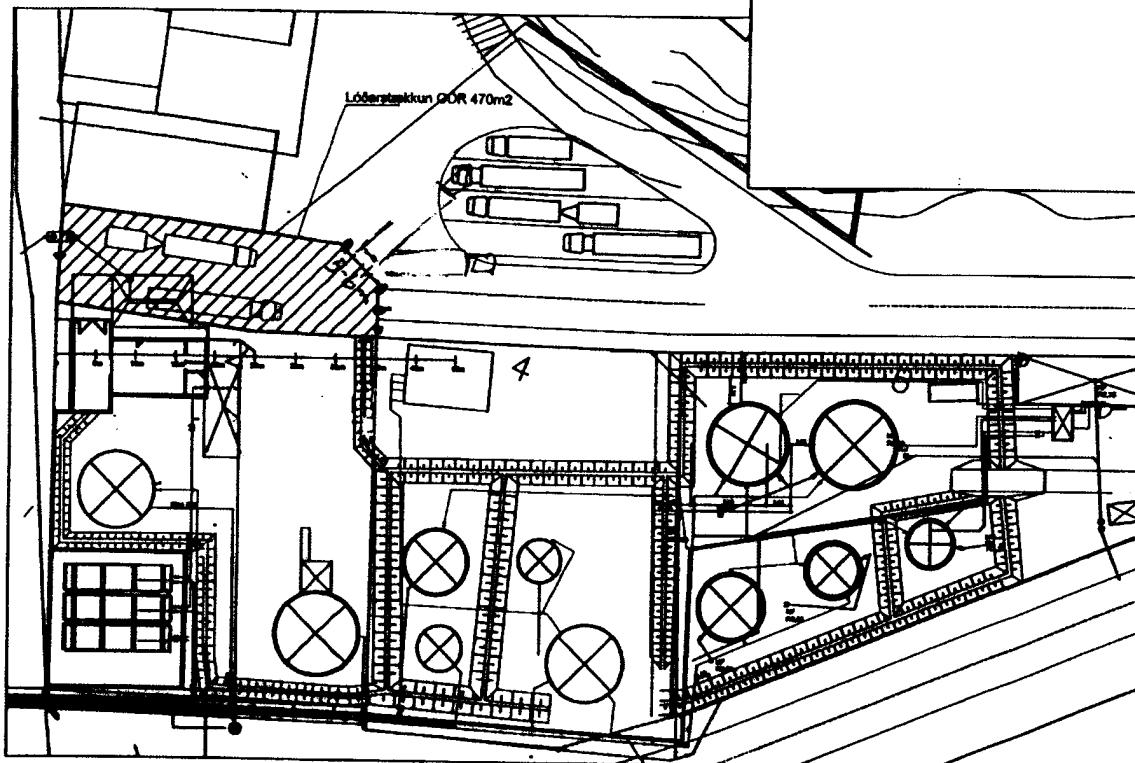


Br. nr.	Dags.	Breyting		MKV	Hann.
1	15.3.82	Mannop fært og boett inn stut.	skjøt	1:50	23.3.82
					3.5.82
				1:200	Vilt
					Samp
VEGAGERÐ RÍKISINS					
ASFALTGEYMR 650m <sup>3</sup>					
FYRKOMULAG					
C - 29 - A					

24/3 1982  
SAMPYKKI  
SBR. BRÉF DAGS. 24/3 1982  
BRUNNAMALASTOFNUN RÍKISINS  
Guðrún Þorvaldsson

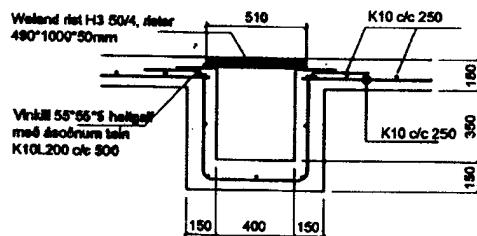
## AFSTÖÐUMYND

M 1:500



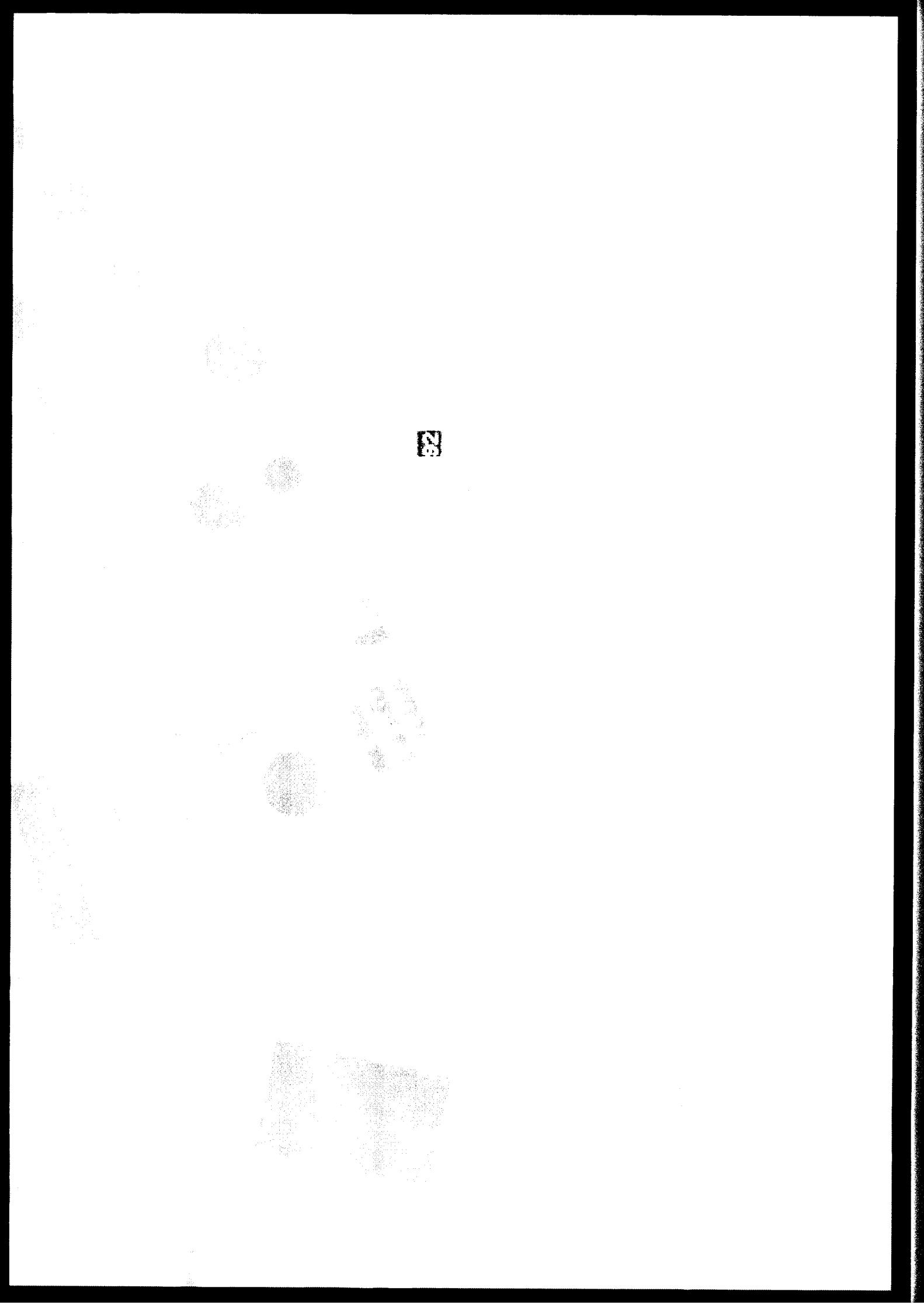
## SNÍÐ Í ÞVOTTAPLAN

M 1:20



VERNIRÆMSTOFAN  
**BJARG**<sub>EHF</sub>  
HJÓRVARA 8, 291 HÓPNUÐI  
SÍMI: 554 3449 / FAX: 55 55 747

Breytingar:	E:	OLÍUDREIFING EHF - REYÐARFIRDI	
B:	D:	STÆKKUN LÓÐAR - FRÁGANGUR ÞVOTTAPLANS	
A:	C:	AFSTÖÐUMYND - GRUNNMYND OG SNÍÐ	
Hálfar Stjórnarsam.: <i>Guðrún Ó. Hannesson</i>	Hálfar: H.B.	Blað/maillív.: A3/1500, 1:50, 1:20	Dagsetning: 16.6.2007
<i>Guðrún Ó. Hannesson</i>	Teknici H.B.	Verk nr.: 000	Teknici nr.: B-01



# FYLGIRIT 4.

## Efnisinnihaldslýsing biks ásamt upplýsingum um efnið frá framleiðanda

Fylgirit 4

## Certificate of Quality

Page 1 of 1



Quality: Nynas 160/220  
Sample from: Lodning pipe  
Destination:  
Vessel: Mergus  
Date of loading: 130703  
Ref. number: 1101 - 2013  
Quantity:

Property	Method	Unit	Result	Limit	
Penetration 25 °C 100 g 5 s	EN 1426	mm/10	168	160	220
Softening point	EN 1427	°C	38.4	35.0	43.0
Dynamic viscosity at 60 °C	EN 12596	Pa.s	70.0	>30	
Kin viscosity at 135 °C	EN 12595	mm²/s	On spec	>135	
Solubility in toluene	EN 12592	wt %	On spec	>99.00	
Flash Point	EN-ISO 2719	°C	On spec		
Flash point COC	EN 2592	°C	On spec	>220	
Density at 15 °C in vacuum	Calculated	kg/m³	On spec		
Breaking point Fraass	EN 12593	°C	On spec	<-15	
Change of mass after RTFOT at 163 °C	EN 12607-1	wt %	On spec	-1.00	1.00
Softening Point after RTFOT	EN 1427	°C	On spec		
Increase in softening point after RTFOT	EN 1427	°C	On spec	<11.0	
Penetration 25 °C after RTFOT 163 °C	EN 1426	mm/10	On spec		
Retained penetration value at 25 °C after	EN 12607-1	%	On spec	>37	

  
Anna Rosell  
Date of report  
Göteborg 2013-07-03

NYNAS BITUMEN

Nynas AB

Postaddress/Postal address	Telefon/telephone	Fax	Web	Company Reg.No
Oljevägen SE-418 78 Göteborg	+46 31 755 12 00	+46 31 755 12 02	www.nynas.com	556029-2509

## FYLGIRIT 3

Efnainnihald og tækniupplýsingar um bik (bitumen) sem geymt er í tönkum  
Vegagerðarinar.

# Nynas 160/220



## SIKKERHEDSDATABLADE

### PUNKT 1: Identifikation af stoffet/blandingen og af selskabet/virksomheden

#### 1.1 Produktidentifikator

Produktnavn	Nynas 160/220
EF nummer	232-490-9
CAS nummer	8052-42-4
Produktbeskrivelse	Vejbitumen
Produkttype	Væske.
Andre former for identifikation	Asfalt
MARPOL kategori	Asfalt oplosning
REACH Registreringsnummer	

Registreringsnummer	Juridisk enhed
01-2119480172-44-0007*	Nynas AB

\*Se leverandørbrugsanvisning PUNKT 16: Andre oplysninger

#### 1.2 Relevante identificerede anvendelser for stoffet eller blandingen samt anvendelser, der frarådes

##### Identificerede brugere

Fremstilling af stof - Industriel  
Midlertidig anvendelse - Industriel  
Distribution af stof - Industriel  
Sammensætning og (om)pakning af stof og blandinger - Industriel  
Anvendelse i overfladebehandlinger - Industriel, Professionel, Forbruger  
Anvendelse i handlinger ved olie - og gasboring og produktion - Industriel, Professionel  
Materialer til byggeri og veje - Professionel  
Produktion og bearbejdning af gummi - Industriel  
Anvendelse som brændstof - Industriel  
Smøremidler - Industriel, Professionel

#### 1.3 Nærmere oplysninger om leverandøren af sikkerhedsdatabladet

Nynas AB  
P.O. Box 10700  
SE-121 29 Stockholm  
SWEDEN  
+46 8 602 12 00  
[www.nynas.com](http://www.nynas.com)

##### National kontakt

NYNAS A/S  
Lyngbyvej 20  
DK-2100 København Ø  
DANMARK  
+45-39 15 80 80  
[www.nynas.com/bitumen](http://www.nynas.com/bitumen)

E-mail adresse på person  
ansvarlig for dette SDS      ProductHSE@nynas.com

#### 1.4 Nødtelefon

Nationalt rådgivende organ/Giftinformationscentral

Telefonnummer      +44 (0) 1235 239 670 (NCEC)

Virkomheden kan kontaktes i  
tidsrummet:

Stof

Klassificering i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1272/2008 [CLP/GHS]

**PUNKT 2: Fareidentifikation****2.1 Klassificering af stoffet eller blandingen**

Produktdefinition UVCB

Klassificering i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1272/2008 [CLP/GHS]

Klassificering Ikke klassificeret.

Klassificering i henhold til Direktiv 67/548/EEC [DSD]

Ikke klassificeret.

**2.2 Mærkningselementer**

Farepiktogrammer

Signalord Intet signalord.

Faresætninger Ingen kendte betydelige virkninger eller kritiske risici.

Sikkerhedssætninger

Forebyggelse Ikke relevant.

Reaktion Ikke relevant.

Opbevaring Ikke relevant.

Bortskaffelse Ikke relevant

**2.3 Andre farer**

Stoffet opfylder kriterierne for PBT i henhold til Regulativ (EF) nr. 1907/2006, bilag XIII

Nej.

Stoffet opfylder kriterierne for vPvB i henhold til Regulativ (EF) nr. 1907/2006, bilag XIII

Nej.

Andre farer, som ikke indebærer klassificering

Kontakt med varmt/smeltet produkt forårsager alvorlige forbrændinger. Udsættelse af varme bitumendampe kan medføre irritation af øjne og hals.

Indeholder hydrogensulfid eller &gt; 0,5% svovl. Både væske-og gasfase kan indeholde hydrogensulfid.

**PUNKT 3: Sammensætning af/oplysning om indholdsstoffer**

Stof/præparat UVCB

Produkt/ingrediens navn	Identifikatorer	%	<u>Klassificering</u>		Type
			67/548/EØF	Forordning (EF) nr. 1272/2008 [CLP]	
Asfalt *	REACH #: 01-2119480172-44 EF: 232-490-9 CAS: 8052-42-4	100	Ikke klassificeret.	Ikke klassificeret.	[A]

\* Se leverandørbrugsanvisning PUNKT 16: Andre oplysninger

Der kan ophobes sig hydrogensulfid (H2S) i "headspace" i lagertankene til produktet og nå op på potentielt farlige koncentrationer.

Type Stof Indholdsstof Urenhed Stabiliserende tilsætningsstof

Grænseværdier er nævnt under afsnit 8, hvis de er tilgængelige.

## PUNKT 4: Førstehjælpsforanstaltninger

### 4.1 Beskrivelse af førstehjælpsforanstaltninger

#### Øjenkontakt

**VARMT PRODUKT:** er sprøjtes varmt produkt ind i øjet, skal det straks afkøles under koldt rindende vand for at sprede varmen. Tilskadekomne skal straks tilses og behandles af speciallæge.

**KOLDT PRODUKT:** I tilfælde af øjenkontakt med koldt produkt skal øjnene skyldes omhyggeligt med vand i adskillige minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette kan gøres let. Fortsæt skyldning. Søg straks hjælp fra speciallæge hvis der opstår vedblivende irritation, sløret syn eller hævelse. Søg lægehjælp, hvis irritationen fortsætter.

#### Hudkontakt

**VARMT PRODUKT:** I tilfælde af utilsigtedt hudkontakt med varmt produkt skal det påvirkede område straks nedsænkes i koldt, rindende vand i mindst 10 minutter. Kropsnedkøling skal undgås. Forsøg aldrig at fjerne det fastklæbende bitumen fra huden på arbejdsstedet. Ved en circumferential forbrænding med adhæsion af bitumen bør det fastklæbende materiale splittes for at undgå en tourniquet-effekt, når den afkøler. Læg ikke is på en forbrænding. Fjern forsigtigt beklædningsdele, der ikke hænger fast. FORSØG IKKE at fjerne dele af tøj der sidder fast på forbrændt hud men klip det i stedet af rundt om stedet. Søg lægehjælp i alle tilfælde med alvorlige forbrændinger. Brug aldrig gas, kerosen eller andre opløsningsmidler ved afvaskning af forurennet hud.

**KOLDT PRODUKT:** Vask forurennet hud med sæbe og vand.

#### Indånding

Ved symptomer opstået fra indånding af røg, tåge eller damp fra produktet: flyt den tilskadekomne til et roligt og godt ventileret sted, hvis dette er forsvarligt.

#### Eksponering for Hydrogensulfid :

Hvis der er mistanke om indånding af H<sub>2</sub>S (hydrogensulphid); Reddere skal bruge åndedrætsapparat, bælte og sikkerhedsreb og følge redningsprocedurerne. Flyt den tilskadekomne hurtigst muligt ud i frisk luft. Hvis tilskadekomne ikke trækker vejret, gives straks kunstigt åndedræt. Det kan hjælpe at give ilt. Søg lægehjælp og yderligere lægebehandling.

#### Indtagelse

#### Beskyttelse af førstehjælpere

Fremkald IKKE opkastning. Søg lægehjælp ved ubehag.

Der må ikke iværksættes handling, der medfører personlig risiko, eller uden passende uddannelse. Der kan ophobe sig hydrogensulfid (H<sub>2</sub>S) i "headspace" i lagertankene til produktet og nå op på potentiel farlige koncentrationer. Hvis der er mistanke om indånding af H<sub>2</sub>S (hydrogensulphid); Reddere skal bruge åndedrætsapparat, bælte og sikkerhedsreb og følge redningsprocedurerne. Før tilskadekomne forsøges reddet, skal området isoleres fra alle mulige antændelseskilder, og elforsyningen skal afbrydes. Man skal sikre sig, at der er tilstrækkelig ventilation og tjekke at der er en sikker, respirationsluft til stede, før man går ind i lukkede rum.

### 4.2 Vigtigste symptomer og virkninger, både akutte og forsinkede

#### Potentielle akutte helbredspåvirkninger

#### Øjenkontakt

**VARMT PRODUKT:** Kontakt med varmt/smeltet produkt forårsager alvorlige forbrændinger.

**KOLDT PRODUKT:** minimal rødmen og irritation.

#### Indånding

Irritation af åndedrætsorganerne på grund af øget røg-, tåge- eller dampeksponering.

#### Hudkontakt

Ubetydelig ved omgivesestemperatur. Kontakt med varmt/smeltet produkt forårsager alvorlige forbrændinger.

#### Indtagelse

Få eller ingen symptomer forventet. I så tilfælde kan der opstå let kvalme.

### 4.3 Angivelse af om øjeblikkelig lægehjælp og særlig behandling er nødvendig

#### Anmærkninger til lægen.

Behandlingen bør generelt være symptomatisk og rettet mod at lindre skaderne. Hvis produktet af en eller anden grund skal fjernes, kan det gøres ved hjælp af let opvarmet flydende medicinsk paraffin. Bitumen virker som et steril lag og må kun fjernes af en specialist eller læge.

## PUNKT 5: Brandbekämpelse

### 5.1 Slukningsmidler

Egnede slukningsmidler Brug vandspray (tåge), skum, pulver eller CO<sub>2</sub> i tilfælde af brand.

Uegnede slukningsmidler Brug ikke vandråle direkte mod et brændende produkt; de kan forårsage sprøjt og sprede ilden. Samtidig brug af skum og vand på samme overflade skal undgås, da vand ødelægger skummet.

### 5.2 Særlige farer i forbindelse med stoffet eller blandingen

Risici ved stof eller blanding Kontakt med varmt produkt og vand resulterer i en voldsom udvidelse, da vandet omdannes til damp. Dette kan forårsage sprøjt fra varmt produkt eller beskadigelse af eller fuldstændigt tab af beholderens tag. Åndedrætsbesvær eller kvalme ved stor eksponering fra varm produktrøg.

Farlige forbrændingsprodukter Ufuldstændig forbrænding vil sandsynligvis give anledning til en kompleks blanding af luftbåret stof og væskepartikler, gasser, inklusive carbonmonoxid, H<sub>2</sub>S, SO<sub>x</sub> (svovloxider) eller svovlsyre uidentificerede organiske og uorganiske forbindelser.

### 5.3 Anvisninger for brandmanskab

Særlige sikkerhedsforanstaltninger for brandmænd Hvis der er ildebrand, så isoler straks området ved at fjerne alle personer i nærheden af branden. Der må ikke iværksættes handling, der medfører personlig risiko, eller uden passende uddannelse.

Særlige personlige værnemidler, som skal bæres af brandmanskabet Brandmænd bør bære passende beskyttelsesudstyr og selvforsyнет, lufttilført åndedrætsapparatur (SCBA) med fuld ansigtsmaske, som skal anvendes i positiv tryktilstand. Beklædning for brandfolk (inklusive hjelme, beskyttelsesstøvler og handsker) i henhold til den europæiske standard EN 469 vil yde et grundlæggende beskyttelsesniveau ved kemikalie uhed.

## PUNKT 6: Forholdsregler over for udslip ved uhed

### 6.1 Personlige sikkerhedsforanstaltninger, personlige værnemidler og nødprocedurer

For personale uden nødberedskab Hold ikke-involverede medarbejdere væk fra spildområdet. Alarmer nødberedskabspersonalet. Stands lækagen, hvis dette er sikkert. Undgå direkte kontakt med produktet. Stå på vindsiden/hold afstand til kilden.

Fjern alle antændelseskilder, hvis dette kan gøres sikkert.

Når der er mistanke om, at der er eller bevisligt findes farlige mængder H<sub>2</sub>S rundt om det spilde produkt, kræves der yderligere eller særlige handlinger, inklusive adgangsbegrænsninger, brug af særligt beskyttelsesudstyr, procedurer og uddannelse af medarbejdere.

Bemærk: Lækager og spild består af smeltet, varmt materiale med risiko for alvorlige forbrændinger. Stop eller indeslut lækagen ved kilden, hvis det er sikkert at gøre dette. Hvis det kræves, skal man underrette de relevante myndigheder i henhold til hele den gældende lovgivning.

For beredskabspersonalet i nødsituationer Små spild: normalt antistatisk arbejdstøj er sædvanligvis tilstrækkeligt. Brug egnede beskyttelseshandsker under arbejdet. Beskyttelsesbriller.

Store spild: man bør bruge heldragt af kemikaliebestandigt og termisk bestandigt materiale. Arbejdshandsker, der yder tilstrækkelig kemisk modstand, især overfor aromatiske kulbrinter. Ved mulig eller formodet kontakt med varmt produkt skal handsker være varmebestandige og varmeisolerede. Sikkerhedshjelm med integreret dækkende viser og nakkekrave antistatiske skridsikre sikkerhedssko eller -støvler.

Beskyttelse af åndedrætsorganer : En halv eller hel-ansigtsmaske med filter (er) for organiske dampe (og i givet fald for H<sub>2</sub>S). en uafhængig pusteapparat (luftforsyнет åndedrætsværn, SCBA) kan anvendes i henhold til omfanget af udslippet og forudsigelige mængden af eksponering. Hvis situationen ikke kan vurderes fuldstændigt, eller hvis der muligvis er iltmangel, bør man kun bruge lufttilført åndedrætsværn (SCBA).

**PUNKT 6: Forholdsregler over for udslip ved uheld****6.2 Miljøbeskyttelsesforanstaltninger**

Undgå at produktet kommer ned i kloakker, floder eller andre vandmiljøer. Grav om nødvendigt produktet ned i tør jord, sand eller lignende ikke-brændbart materiale.

Bemærk: størknet produkt kan tilstoppe afløb og kloakker. Ved spild på vandet, produktet vil hurtigt afkøle og blive fast. Det faste produkt har en større massefyld end vand og vil langsomt synke ned på bunden, og en indgraben vil sædvanligvis ikke være mulig.

**6.3 Metoder og udstyr til inddæmning og oprensning****Lille udslip**

Stop utætheden, hvis det kan gøres uden risiko. Det spilde produkt skal absorberes med egnet ikke-brændbart materiale. Det størkede produkt skal opsamles med egnet udstyr (fx skovle).

**Stort udslip**

Sørg for tilstrækkelig ventilation inde i bygninger eller lukkede rum. Det indsamlede produkt og andre forurenede materialer skal overføres til egnede tanke til genindvinding eller sikker bortskaffelse.

Lad varmt materiale afkøle på naturlig vis. Om nødvendigt skal man forsigtigt bruge vandtåge som hjælp til nedkølingen. Brug ikke skum- eller vandstråle direkte mod det spilte, smelte produkt da dette kan forårsage sprøjt fra produktet.

**6.4 Henvisning til andre punkter**

Se Afsnit 1 for kontaktoplysninger i nødsituationer.

Se punkt 8 for oplysninger om egnet, personligt beskyttelsesudstyr.

Se Afsnit 13 for yderligere oplysninger om affaldshåndtering.

**PUNKT 7: Håndtering og opbevaring****Generel information**

Af hensyn til kvaliteten, teknisk, helbred, sikkerhed og forurening må bitumen ikke overopvarmes. Bitumentemperaturen skal altid være mindst 30°C under flammepunktet og må kun opvarmes til maksimum temperatur på 200°C. Stærk opvarmning over maksimal anbefalet håndterings- og opbevaringstemperatur kan forårsage nedbrydning af stoffet og udvikle irriterende dampe og røg.

Undgå kontakt med varmt produkt med vand. Risiko for sprøjt fra varmt materiale. Lad ikke vand eller anden væske komme i kontakt med varmt produkt. Det kan medføre sprøjt og overkogning af varmt materiale. Undgå indånding af røg fra varme produkter.

Koncentrationen af H2S i tank "headspaces" kan nå op på farlige værdier, især ved længerevarende lagring. Denne situation har især betydning for de operationer, der involverer direkte eksponering af dampene i tanken.

Der skal foretages en særlig vurdering af indåndingsfare fra tilstedeværelsen af H2S i tank "headspaces", lukkede rum, produktrester, tankaffald og spildevand samt utilsigtede udslip for at hjælpe med til at fastsætte bestemmelser, der passer til lokale omstændigheder.

**7.1 Forholdsregler for sikker håndtering****Beskyttelsesforanstaltninger**

Må ikke indtages. Undgå kontakt med huden. Undgå at indånde røg/tåge. Anvend de påkrævede personlige værnemidler.

Forebyg risikoen for at glide. Træf foranstaltninger mod statisk elektricitet. Undgå sprøjt under påfyldning af bulkladninger ved håndtering af varmt produkt. Beholder og modtageudstyr jordforbindes/potentialudlignes.

Bemærk: Se sektion 8 vedrørende personlige værnemidler og sektion 13 vedrørende bortskaffelse af affald.

**Råd om generel bedriftsmæssig hygiejne**

Sørg for at de korrekte administrationsforanstaltninger er på plads. Forurenede materialer må ikke ophobe sig på arbejdsstedet og må aldrig opbevares i lommer. Vask hænderne grundigt efter brug. Skift forurenede tøj ved arbejdstids ophør. Der må ikke spises, drikkes eller ryges under brugen af dette produkt. Brug ikke opløsningsmidler eller andre produkter med en affedningseffekt på huden.

#### **PUNKT 7: Håndtering og opbevaring**

## 7.2 Betingelser for sikker opbevaring, herunder eventuel uforenelighed

Indretning af opslagringsområde, tankdesign, udstyr og driftsprocedurer skal overholde den relevante Europæiske, nationale eller lokale lovgivning. Oplagringsinstallationer bør være designet med tilstrækkelig afløb i tilfælde af lækager eller spild. Rengøring, inspektion og vedligeholdelse af den indvendige struktur i lagertanke må kun udføres af korrekt påklædt og uddannet personale, som defineret i nationale, lokale eller firmaets lovgivning.

Før man går ind i lagertanke og går i gang med en hvilken som helst handling i et lukket rum, skal man kontrollere atmosfæren for iltindhold, hydrogensulphid (H<sub>2</sub>S) og antændelighed.

Opbevares adskilt fra oxideringsmidler.

Anbefalede materialer til beholdere eller foring af beholdere, brug blødt stål, rustfri stål. Ikke velegnet : nogle syntetiske materialer eigner sig muligvis ikke til beholdere eller foring af beholdere afhængig af materialespecifikation og påtænkte anvendelse. Kompatibilitet bør kontrolleres med fabrikanten.

Brug egnet personligt sikkerhedsudstyr, hvor det er nødvendigt.

Selvopvarmning, der fører til selvantændelse på porøse overflader eller fibermaterialer, der er imprægneret med olier eller bitumen, kan opstå ved temperaturer så lave som 100°C. Derfor bør man undgåolie- og bitumenforurening af varmeisoleringssmaterialer og ophobning af olieklude og lignende materialer tæt ved varme overflader, og beklædningen skal udskiftes, hvor det er nødvendigt, med en ikke-absorberende type isolering.

Deponeringer (kulholdige materialer og jernsulfider) kan udvide sig på de indvendige sider og i taget på tanke ved længerevarende lagring. Disse deponeringer kan være pyrofore og selvantændelige i kontakt med luft.

Når produktet pumpes fra en lager- eller vejtank, skal risikoen for brand eller eksplosion som følge af kontakt med varmelegemer, søges undgået. Produkttanke kan være opvarmet af varm olie, elektricitet eller flammerør. I tilfælde hvor bitumen pumpes fra en tank med varmerør, må niveauet ikke komme under 150 mm over rørene, med mindre varmen har været afbrudt længe nok, til at tilstrækkelig afkøling har fundet sted.

### 7.3 Særlige anvendelser

## Anbefalinger

## Ikke relevant

## PUNKT 8: Eksponeringskontrol/personlige værnemidler

## 8.1 Kontrolparametre

## Arbejdstilsynets grænseværdier

Produkt/ingrediens navn	Grænseværdier for eksponering
Bitumen-dampe	<b>Arbejdstilsynet (Danmark, 4/2005).</b> Gennemsnitværdier: 1 mg/m <sup>3</sup> 8 time (timer). Form: dampe
Hydrogensulphid	<b>Arbejdstilsynet (Danmark, 3/2008).</b> Gennemsnitværdier: 15 mg/m <sup>3</sup> 8 time (timer). Gennemsnitværdier: 10 ppm 8 time (timer).

Anbefalede målungsprocedurer Se : Eurobitume Monotoring Method; [www.eurobitume.eu](http://www.eurobitume.eu) - Assessment of Personal Inhalation Exposure to Bitumen Fume. Guidance for an Inhalation Exposure Metric and a Monotoring Strategy

### Afledte effektniveauer

**PUNKT 8: Eksponeringskontrol/personlige værnehjelme**

Produkt/ingrediens navn	Type	Eksponering	Værdi	Befolkning	Effekter
Asfalt	DNEL	Langvarig Indånding	2,9 mg/m <sup>3</sup>	Arbejdere	Lokal

Forventede effekt koncentrationer

PEC sammendrag Ikke tilgængelig.

**8.2 Eksponeringskontrol**

Egnede ingeniørmæssige kontrolfunktioner Håndterings- og opbevaringstemperaturer skal holdes så lave som muligt for at minimere røgudvikling. Sørg for tilstrækkelig ventilation inde i bygninger eller lukkede rum. Minimer eksponeringen af røg. Ved håndtering af varme produkter i lukkede rum skal der anvendes effektiv, lokal ventilation. Gå ikke ind i tomme lagertanke, før der er udført målinger af, hvor megetilt der er tilgængelig.

Individuelle beskyttelsesforanstaltninger

Hygiejniske foranstaltninger Vask hænder, underarme og ansigt grundigt efter håndtering af kemiske produkter, før der spises, ryges eller benyttes toilet, og ved arbejdsperiodens afslutning. Sørg for, at øjenvaskestationer og nødbruser befinner sig tæt på arbejdsstationens beliggenhed. Tilmudset tøj skal vaskes, før det kan anvendes igen.

Beskyttelse af øjne/ansigt Hvis der er sandsynlighed for sprøjt, skal der anvendes fuldstændig hoved- og ansigtsbeskyttelse (beskyttelsesvisir og/eller beskyttelsesbriller). Til lastnings-/losningsfunktioner: brug sikkerhedshjelm med integreret helmaskevisir og nakkebeskyttelse.

Beskyttelse af hud

Beskyttelse af hænder Varmebestandige handsker med lange manchetter eller kraver (EN 374 - 407). Håndteringsprocedurer bør minimere støvproduktion.

Beskyttelse af krop Bær beskyttelsestøj ved aktiviteter med varmt materiale: varmebestandig yderdragt (med bukseben udover støvler og ærmer udover kraven på handsken), varmebestandige, svære skridsikre støvler (fx læder). Heldragter skal skiftes ved arbejdstids ophør og rengøres efter behov for at undgå, at produktet overføres til tøj eller undertøj. Til lastnings-/losningsfunktioner: brug sikkerhedshjelm med integreret helmaskevisir og nakkebeskyttelse.

Anden hudbeskyttelse Passende fodtøj og alle yderligere hudbeskyttelsesforanstaltninger bør vælges baseret på opgaven, som skal udføres og de involverede risici, og bør godkendes af en specialist før håndtering af dette produkt.

Beskyttelse af åndedrætsorganer Anvend godkendt åndedrætsværn på steder, hvor der kan ophobes sig hydrogensulphid: Helmaske med patron/filter type "B" (grå til uorganiske dampe inklusive H<sub>2</sub>S) eller lufttilført åndedrætsværn (SCBA). Hvis eksponeringsniveauerne ikke kan fastsættes eller vurderes med tilstrækkelig sikkerhed, eller hvis der muligvis er iltmangel, bør man kun bruge lufttilført åndedrætsværn (SCBA).

Foranstaltninger til begrænsning af eksponering af miljøet Emissioner fra udluftnings- eller arbejdsudstyr bør kontrolleres for at sikre, at de opfylder de juridiske krav for miljøbeskyttelse. I visse tilfælde vil det være nødvendigt med luftrenser, filtre eller andre tekniske modifikationer til udstyret for at reducere emissionerne til acceptable niveauer.

**PUNKT 9: Fysisk-kemiske egenskaber****9.1 Oplysninger om grundlæggende fysiske og kemiske egenskaber**Udseende

Fysisk tilstandsform	Væske.
Farve	Mørk / mørkt. Brun. Sort.
Lugt	Asfalt [Stærk]
Lugtgrænse	Ikke relevant.
pH	Ikke relevant.
Smeltepunkt/frysepunkt	Ikke tilgængelig. Se Blødhedspunkt
Begyndelseskogepunkt og kogepunkts interval	Ikke tilgængelig.
Flammepunkt	Åben beholder: >220°C [COC]
Fordampningsgrad	Ikke relevant.

**PUNKT 9: Fysisk-kemiske egenskaber**

Brandbarhed (fast, luftart)	Ikke tilgængelig.
Forbrændingstid	Ikke relevant.
Forbrændingshastighed	Ikke relevant.
Øvre/nedre grænser for antændelse eller ekslosion	Ikke tilgængelig.
Damptyk	Ikke tilgængelig.
damp densitet	Ikke tilgængelig.
Massefyld	0,99 til 1,1 g/cm <sup>3</sup> [25°C]
Opløselighed(er)	Uopløselig i vand.
Oktanol/vand fordelingskoefficient	Ikke relevant.
Selvantændelsestemperatur	>300°C
Nedbrydningstemperatur	>350°C
Viskositet	høj
Eksplosionsegenskaber	Ikke tilgængelig.
Oxiderende egenskaber	Ikke tilgængelig.
Blødhedspunkt	35;43
Penetration	160/220 X 10 <sup>-1</sup> mm at 25 °C (test method EN 1426)

**PUNKT 10: Stabilitet og reaktivitet****10.1 Reaktivitet**

Kontakt med varmt produkt og vand resulterer i en voldsom udvidelse, da vandet omdannes til damp.

**10.2 Kemisk stabilitet**

Stabil under normale forhold.

**10.3 Risiko for farlige reaktioner**

Under normale opbevarings- og anvendelsesforhold opstår der ingen farlige reaktioner.

**10.4 Forhold, der skal undgås**

Stærk opvarmning over maksimal anbefalet håndterings- og opbevaringstemperatur kan forårsage nedbrydning af stoffet og udvikle irriterende dampe og røg. Skift bitumen- eller olieforeuren isolering. Hvis nødvendigt skal der bruges isolering af en ikke-absorberende type. Selv-opvarmning, som fører til selv-antændelse på overfladen af porøst og fibrøst materiale imprægneret med bitumener / bitumener præparat eller kondensater fra bituminøse dampe kan forekomme ved temperaturer under 100 °C.

**10.5 Materialer, der skal undgås**

Opbevares væk fra oxidationsmidler. Derfor bør man undgå olie- og bitumenforening af varmeisoléringsmaterialer og ophobning af oleiklude og lignende materialer tæt ved varme overflader, og beklædningen skal udskiftes, hvor det er nødvendigt, med en ikke-absorberende type isolering.

**10.6 Farlige nedbrydningsprodukter**

Ingen under normale forhold ved omgivende temperaturer. Forbrænding (ufuldständig) vil sandsynligvis generere carbonmonoxider, svovl og nitrogen samt yderligere ikke fastslåede organiske forbindelser i samme elementer.

**PUNKT 11: Toksikologiske oplysninger****11.1 Oplysninger om toksikologiske virkninger**Akut giftighed

Produkt/ingrediens navn	Resultat	Arter	Dosis	Eksponering	Bemærkninger
Asfalt	LC50 Indånding Damp	Rotte	>94,4 mg/m <sup>3</sup>	4 timer	-
	LD50 Dermal	Kanin	>2000 mg/kg	-	-
	LD50 Oral	Rotte	>5000 mg/kg	-	-

Konklusion/Sammendrag Ikke klassificeret. På baggrund af tilgængelige data, er klassificeringskriterier ikke opfyldt.

Irritation/ætsning

Produkt/ingrediens navn	Resultat	Arter	Score	Eksponering	Bemærkninger
Asfalt	Hud - Ikke-irriterende på huden.	Kanin	-	-	-
	Øjne - Ikke-irriterende for øjnene.	Kanin	-	-	-

Hud Irriterer ikke huden.

Øjne Ikke-irriterende for øjnene.

Sensibiliseringe stof

Produkt/ingrediens navn	Eksponeringsmetode	Arter	Resultat
Asfalt	hud	Marsvin	Ikke sensibiliserende

Hud Ikke sensibiliserende ved hudkontakt.

Carcinogenicitet

Produkt/ingrediens navn	Resultat	Arter	Dosis	Eksponering	Bemærkninger
Asfalt	Negativ - Dermal - TDLo	Mus	7,14 Gentagen dosis	104 uger; 7 dage pr. uge	-
	Negativ - Indånding - NOAEC	Rotte	104 g/m <sup>3</sup>	104 uger; 6 timer pr. dag Gentagen dosis	-

Konklusion/Sammendrag Ingen kræftfremkaldende effekter.

Reproduktionstoksicitet

Konklusion/Sammendrag Ikke klassificeret. På baggrund af tilgængelige data, er klassificeringskriterier ikke opfyldt. Vurdering foretaget ved hjælp af bevismæssig tilgang.

Potentielle akutte helbredspåvirkninger

Indånding Irritation af åndedrætsorganerne på grund af øget røg-, tåge- eller dampeskponering.

Indtagelse Få eller ingen symptomer forventet. I så tilfælde kan der opstå let kvalme.

Hudkontakt Ubetydelig ved omgivesestemperatur. Kontakt med varmt/smeltet produkt forårsager alvorlige forbrændinger.

Øjenkontakt VARMT PRODUKT: Kontakt med varmt/smeltet produkt forårsager alvorlige forbrændinger.

KOLDT PRODUKT: minimal rødmen og irritation.

Potentielle kroniske sundhedseffekter

Kroniske virkninger Ingen kendte betydelige virkninger eller kritiske risici.

Carcinogenicitet Ingen kendte betydelige virkninger eller kritiske risici.

Mutagenicitet Ingen kendte betydelige virkninger eller kritiske risici.

Teratogenicitet Ingen kendte betydelige virkninger eller kritiske risici.

Udviklingseffekter Ingen kendte betydelige virkninger eller kritiske risici.

Fertilitets effekter Ingen kendte betydelige virkninger eller kritiske risici.

**PUNKT 11: Toksikologiske oplysninger**

## Andre oplysninger

Ikke tilgængelig.

Specifik fare

## Hydrogensulphid

Det lugtærsklen for hydrogensulfid er under 1 ppm. Lugten af "rådne æg" er ikke pålidelige til at advare om tilstedeværelsen af farlige koncentrationer, fordi gassen hurtigt dræber lugtesansen, selv ved koncentrationer under et farligt niveau. Eksponering ved koncentrationer over grænseværdier kan forårsage irritation af øjne og slimhinder i næse, svælg og lunger. Høje koncentrationer kan forårsage bevidstløshed og død.

## PAC's

Bitumen er ikke klassificeret som farligt ifølge EUs kriterier, men de indeholder meget små mængder Polycykliske Aromatiske Komponenter (PACs). I uopløste bitumener betragtes disse PACs som som bioaktive. Hvis vejbitumener blandes med opløsningsmidler, formodes materialerne at blive bioaktive, hvis produktet har en lav viskositet ved omgivende temperaturer. Til trods for den kendte tilstedeværelse af PACs, er der intet der tyder på at udsættelse for ufortyndede bitumener eller deres dampe er skadelig.

**PUNKT 12: Miljøoplysninger****12.1 Toksicitet**

Produkt/ingrediens navn	Resultat	Arter	Eksponering
Asfalt	Akut NOEC >=1000 mg/l Ferskvand	Fisk	21 dage

Konklusion/Sammendrag Data for aquatisk toksicitet for baseolier indikerer LC50-værdien på > 100 mg/l, hvilket betragtes som lav toksicitet.

**12.2 Persistens og nedbrydelighed**

Konklusion/Sammendrag Ikke let biologisk nedbrydeligt.

**12.3 Bioakkumuleringspotentiale**

Konklusion/Sammendrag Alle bestanddele af bitumen har log Kowærdier over 6 og er derfor potentelt bioakkumulerbare. Den lave vandopløselighed og høje molekylvægt begrænser bioaktiviteten for organismer i vand. Bio-akkumulation er ikke sandsynlig.

**12.4 Mobilitet i jord**

Mobilitet Hvis varm bitumen spildes på jord eller vand, vil det hurtigt kølnes og størkne. Produktet er ikke bevægeligt og vil blive på jordoverfladen.

**12.5 Resultater af PBT- og vPvB-vurdering**

PBT Nej.

vPvB Nej.

IMO ikke fast (International Oil Pollution Compensation)

**12.6 Andre negative virkninger**

Bitumen vil normalt bundfælde. I enkelte tilfælde vil det dog flyde. Vandopløseligheden er så lav, at den kan betragtes som ubetydelig.

**PUNKT 13: Forhold vedrørende bortskaffelse****13.1 Metoder til affaldsbehandling**Produkt

## Metoder for bortskaffelse

Hvis muligt (fx i mangel af relevant forurening) er genanvendelse af brugt stof tilladt og anbefales. Dette stof kan brændes eller forbrændes i henhold til national/lokalt lovgivning, relevante forureningsgrænser, sikkerhedsregler og lovgivningen om luftkvalitet. Forurennet stof eller affaldsstof (ikke direkte genanvendeligt): Bortskaffelse kan ske direkte eller ved at sende det til en autoriseret affaldshåndteringsstation.

National lovgivning kan udpege en særlig organisation og/eller foreskrive sammensætningsgrænser og metoder til genindvinding eller bortskaffelse.

**PUNKT 13: Forhold vedrørende bortskaffelse**

## Farligt Affald

Efter leverandørens bedste overbevisning regnes dette produkt ikke for farligt affald i henhold til EU direktiv 91/689/EC.

## Europæisk affaldskatalog (EWC)

Affaldskode	Affaldsbetegnelse
05 01 17	Bitumen

## Emballage

## Metoder for bortskaffelse

Produktion af affald bør undgås eller minimeres hvor som helst, det er muligt. Affaldsemballage bør genbruges. Forbrænding eller deponering på losseplads bør kun overvejes, hvis genvinding ikke er muligt.

## Særlige forholdsregler

Materialet og dets beholder skal bortsaffes på en sikker måde. Tomme beholdere eller den indvendige beklædning kan indeholde rester fra produktet. Undgå spredning af spilt materiale og afstrømning og kontakt med jord, vandveje, afløb og kloakker.

**PUNKT 14: Transportoplysninger**Internationale transportregler

VARMT PRODUKT: Ved transport af  $\geq 100^{\circ}\text{C}$  er klassificeret som farligt gods.

KOLDT PRODUKT (<100°C): Ikke specifieret som farligt gods (ADR, RID, ADN, IMDG, ICAO/IATA).

	ADR/RID	ADN	IMDG	IATA
<b>14.1 UN-nummer</b>	3257	3257	3257	3257
<b>14.2 UN-forsendelsesbetegnelse (UN proper shipping name)</b>	VÆSKE MED FORHØJET TEMPERATUR, N. O. S.	VÆSKE MED FORHØJET TEMPERATUR, N. O. S.	Elevated temperature liquid, n.o.s.	Elevated temperature liquid, n.o.s.
<b>14.3 Transportfareklasser(r)</b>	9  	9  	9  	9 
<b>14.4 Emballagegruppe</b>	III	III	III	III
<b>14.5 Miljøfarer</b>	Nej.	Nej.	No.	No.
<b>14.6 Særlige forsigtighedsregler for brugeren</b>	Tomme urensede tanke er klassificeret som følger: tomme tank Klasse 9 ADR Seneste last UN 3257, Elevated temperature liquid, n.o.s.	Ikke tilgængelig.	Ikke tilgængelig.	Ikke tilgængelig.
<b>Yderligere oplysninger</b>	<u>Fareidentifikationsnummer</u> 99  <u>specielle forholdsregler</u> 274; 580; 643  <u>Tunnelkode</u> D	<u>Bemærkninger</u> specielle forholdsregler  274 580 643	<u>Emergency schedules (EmS)</u> F-A;S-P	<u>Passenger and Cargo Aircraft</u> Quantity limitation: Forbidden <u>Cargo Aircraft Only</u> Quantity limitation: Forbidden <u>Limited Quantities - Passenger Aircraft</u> Quantity limitation: Forbidden

## PUNKT 14: Transportoplysninger

## PUNKT 15: Oplysninger om regulering

### 15.1 Særlige bestemmelser/særlig lovgivning for stoffet eller blandingen med hensyn til sikkerhed, sundhed og miljø

EU regulativ (EF) Nr. 1907/2006 (REACH)

Fortegnelse over stoffer, der kræver godkendelse

Særligt problematiske stoffer

Ingen af bestanddelene er angivet.

Bilag XVII - Begrænsninger vedrørende fremstilling, markedsføring og anvendelse af visse farlige stoffer, kemiske produkter og artikler

Andre bestemmelser / regulativer

Europa's register Angivet i EINECS (Europæisk Liste over Eksisterende, Kommercielle Kemiske Stoffer)

USA's register (TSCA 8b) Ikke bestemt.

Australien's Liste over Kemiske Stoffer (AICS) Dette materiale er angivet eller undtaget.

Canada's Register Ikke bestemt.

Japan's Register Dette materiale er angivet eller undtaget.

Korea's Register Dette materiale er angivet eller undtaget.

New Zealand's Liste over kemikalier (NZIoC) Ikke bestemt.

Filippinernes' register (PICCS) (register med kemikalier og kemiske stoffer) Dette materiale er angivet eller undtaget.

Nationale regler

Listen over uønskede stoffer Ikke på listen

### 15.2 Kemikaliesikkerhedsvurdering

Komplet.

## PUNKT 16: Andre oplysninger

Information om eksponeringsscenarioe Ikke relevant

Angiver oplysninger, der er ændret fra den tidligere udgave.

Forkortelser og initialord ATE = Vurdering af Akut Toksicitet

CLP = Lovgivning om Klassificering, Mærkning og Emballering af stoffer og blandinger [Europa-Parlamentets og Rådets Forordning (EF) Nr. 1272/2008]

DNEL-værdi = Derived-No-Effect-Level

EUH sætning = CLP-specificeret faresætning

PNEC-værdi = Predicted-No-Effect-Concentration

RRN = REACH Registreringsnummer

**PUNKT 16: Andre oplysninger**

Procedure brugt til at opnå klassificeringen i henhold til Forordning (EF) nr. 1272/2008 [CLP/GHS]

Klassificering	Begrundelse
Ikke klassificeret.	

Komplet tekst af forkortede H-sætninger      Ikke relevant.

Fulde tekst af klassificeringer [CLP/GHS]      Ikke relevant.

Komplet tekst af forkortede R-sætninger      Ikke relevant.

Komplet tekst af klassificeringer [DSD/DPD]      Ikke relevant.

\*Dette produkt kan bestå i ren form eller som en blanding af de anførte CAS-numre, som findes i tabellen herunder:

Stoffer	CAS nummer	REACH Registreringsnummer
Asfalt	8052-42-4	01-2119480172-44-0009 01-2119480172-44-0007 01-2119480172-44-0008
Asfalt, oxideret (PI<2)	64742-93-4	01-2119498270-36-0026 01-2119498270-36-0027 01-2119498270-36-0028
Reste (råolie), vakuumb	64741-56-6	01-2119498291-32-0035 01-2119498291-32-0034
Reste (råolie), termisk krakkede vakuumb	92062-05-0	01-2119498290-34-0010

Udskrivningsdato      2012-02-27.

Udgivelsesdato/ Revisionsdato      2012-02-23.

Dato for forrige udgave      Ingen tidligere validering.

Version:      1

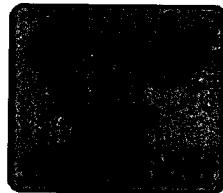
**Bemærkning til læseren**

Så vidt vi ved, er informationen i dette dokument rigtigt. Imidlertid kan hverken ovennævnte leverandør eller nogen af dennes underleverandører påtage sig nogen form for ansvar for nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de her indeholdte oplysninger.

Brugeren er alene ansvarlig for endeligt at afgøre, om et givent materiale er velegnet til formålet. Alle materialer kan udgøre ukendte farer og bør anvendes med forsigtighed. Selv om visse risici er beskrevet heri, kan vi ikke garantere, at disse er de eneste risici, der findes.

## FYLGIRIT 5.

Öryggisleiðbeiningar Vegagerðarinnar  
vegna meðhöndlunar biks við  
birgðatanka.



# Öryggisleiðbeiningar

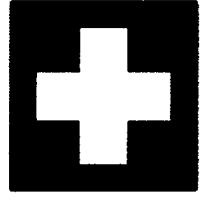
Þessar leiðbeiningar eru unnar fyrir Asfaltborgðastöðvar Vegagerðarinnar á Reyðarfirði, Ísafirði og Sauðárkróki. Leiðbeiningarnar ber að lesa samhliða með verklagsreglum um móttöku asfalts (bitumen) úr skipi, afgreiðslu á asfalti og dælingu þynningarefnis af flutningsgeymi yfir á lífolíuborgðatank.

Leiðbeiningarnar eru byggðar á MSDS öryggisblöðum efnanna sem um ræðir ásamt upplýsingaheftum um öryggisatriði frá framleiðendum og notendum. Mikilvægt er að starfsmenn kynni sér einnig öryggisblöð efnanna og viti ávalt hvar þau er að finna.

## Asfalt (Bitumen)

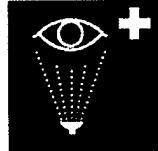
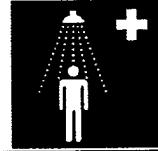
Öryggisráðstafanir	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ef heitt efni berst í vatn þenst það snögglega út og getur valdið sprengisuðu.</li> <li>Í lokuðum rýmum getur brennisteinsvetni safnast saman og náð hættulegu stigi</li> <li>Kolefnisútfellingar, sem kvíknað getur í sjálfkrafa geta myndast innan á veggjum og loftum geymslutanka.</li> <li>Skipta þarf um einangrun sem mengast af asfalti eða olíum.</li> </ul>	
Öryggi starfsmanna	<ul style="list-style-type: none"> <li>Efni gefur frá sér gufu og getur brennt við snertingu. Veruleg brunasár, allt að þriðju gráðu bruni.</li> <li>Mengun og gufur geta valdið öndunarvandamálum og ógleði vegna mikils styrkleika af gufum frá heitu asfaltinu.</li> </ul>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Við bruna myndast flókin blanda af loftbornum föstum ögnum, gufu og gasi, meðal annars CO og SOx sem geta valdið ógleði og öndunarferfiðleikum.</li> <li>Stútur – Krani á bryggju verður mjög heitur.</li> </ul>	 VARÚÐ Mjög heitt
Geymsla	<ul style="list-style-type: none"> <li>Geyma skal ílát á köldum og vel lofræstum stað. Hindra skal vatn að efninu.</li> <li>Halda skal hitastigi við eins lágt hitastig við flutninga eins og hægt er m.t.t. dælingar.</li> <li>Lægra hitastig eykur öryggi og minnkar uppgufun.</li> <li>Geymsluhitastig skal ekki fara yfir 160°C.</li> </ul>	
Vetrarstopp – Geymsla	<ul style="list-style-type: none"> <li>Geymsluhitastig skal alls ekki fara undir 80°C.</li> </ul>	

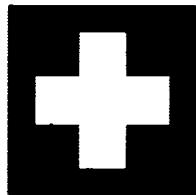
Hreinsun	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ekki skal nota gufu til að tæma leiðslur eða slöngur til að forðast vatn í kerfinu. Notið ávalt þrystiloft eða undirþrýsting.</li> </ul>	
Eldhætta	<ul style="list-style-type: none"> <li>Slökkva skal á allri raforku til hitara og allra dreifingadæla.</li> <li>Loka lokum [ef það er möguleiki] í því skyni að takmarka útbreiðslu elds.</li> <li>Reyna má tilraun til að slökkva eldinn með dufti, froðu eða vatnsúða.</li> <li><b>Aldrei skal nota sterka vatnsbunu á eldinn.</b></li> </ul>	
Umhverfisáhættur	<ul style="list-style-type: none"> <li>Látið efnið ekki berast í niðurföll, kjallara eða önnur þróng rými.</li> <li>Nota skal óvirk ísogsefni til að hefta og hreinsa upp efni sem fer niður og látið í viðeigandi og merkt llát til förgunar.</li> </ul>	 HÆTTULEGT UMHVERFINU
Persónuhlífar Æskilegur hlífðarfatnaður við vinnu með asfalt	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ef hætta er á að slettur eða úði lendi á andliti skal nota andlitshlíf, til að verja andlitið. Gleraugu verja aðeins augun.</li> </ul>	 Notið andlitshlíf
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Hlífðarskór</li> </ul>	 Notið hlífðarskó
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Notið hlífðarfatnað við meðhöndlun á heitu efni s.s. hitaþolinn samfesting með skálmar utan yfir skó.</li> </ul>	 Notið hlífðarfatnað
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Hitabolna hanska með ermalíningu innanundir ermar samfestings.</li> <li>Ef langir hanskar eru notaðir má nota þá utan um samfesting, en aðeins ef þeir nái þétt upp fyrir olnboga.</li> </ul>	 Notið hanska
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Þvoið hendur og andlit áður en matast er eða drukkið og fyrir önnur hlé. Hreinsið hlífðarfatnað reglulega.</li> </ul>	 Vinsamlegast þvoið hendur

Skyndihjálp	<p><b>Snerting við augu:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Kalt efni:</b> Skolið með nægu vatni. Leitið læknis ef erting er viðvarandi.</li> <li>• <b>Heitt efni:</b> Skolið strax vandlega með nægu vatni í að minnsta kosti 5 mínútur með augað vel opíð.</li> <li>• Reynið ekki að fjarlægja efnið með öðrum hætti en skolun. Leitið strax til læknis.</li> </ul> <p><b>Snerting við húð:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Skola húðina með vatni í að minnsta kosti 10 mínútur.</li> <li>• Eftir kælingu, ætti ekki að reyna að fjarlægja efnið þar sem það myndar sótthreinahúð á brunasári. Efnið fellur af þegar sárið grær.</li> <li>• Leitið alltaf læknis vegna brunasára.</li> </ul> <p><b>Við innöndun:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Öndunarfæra vandamál vegna of mikillar snertingar við gufu.</li> <li>• Farið í hreint loft ef óþægindi gera vart við sig. Leitið læknis ef óþægindi eru viðvarandi.</li> <li>• Flytjið slasaða strax í hreint loft og leitið umsvifalaust læknis ef viðkomandi hefur andað að sér brennisteinsvetni.</li> <li>• Veitið nauðsynlega skyndihjálp.</li> </ul>	
-------------	---	---

## Viðloðunarefni (Wetfix N)

Meðal annars unnið úr öryggisblaði frá <http://vegagerdin.is>.

Öryggi starfsmanna	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ekki skal borða, drekka eða reykja við meðhöndlun efnis.</li> <li>Forðast leka og snertingu við húð og augu. Veldur bruna.</li> <li>Hætta getur verið á alvarlegum augnskaða.</li> <li>Skaðlegt ef efni er gleypt. Getur valdið bruna í slímhimnu í hálsi, vélinda og maga.</li> </ul>	 ÆTANDI
Geymsla	<ul style="list-style-type: none"> <li>Til að viðhalda gæðum skal hiti á efni ekki fara undir 5°C.</li> <li>Efnistankar skulu vera vel lokaðir og geymast á vel lofræstum stað.</li> </ul>	
Hreinsun	<ul style="list-style-type: none"> <li>Til að hreinsa efni sem lekið hefur skal nota hlutlaust efni. Efnið skal setja í ílát og eyða skv. Reglum Umhverfisstofnunar.</li> </ul>	
Eldhætta	<p><b>Ef upp kemur eldur skal:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nota froðu eða vatnsúða.</li> <li>Nota má duft eða koldíoxíð.</li> <li>Forðist að nota vatnsbunu.</li> <li>Efnið er ekki eldfimt, en brennur ef það lendir í eldi.</li> </ul>	
Umhverfisáhættur	<ul style="list-style-type: none"> <li>Efnið ætti ekki að komast í niðurföll eða vatnssvæði.</li> <li>Förgun efnis skal vera hjá Efnamóttökunni eða sambærilegum aðila.</li> <li>Verði mikill leki skal hafa samband við viðkomandi sveitarfélag.</li> <li>Efnið er mjög eitrað fyrir vatnalífverur, brotnar ekki auðveldlega niður í náttúrunni og getur valdið langtímaskaða í vötnum.</li> </ul>	 HÆTTULEGT UMHVERFINU
Öryggisbúnaður	<ul style="list-style-type: none"> <li>Augnskolunarþúnaður.</li> </ul>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Öryggissturta.</li> </ul>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vélræn lofræsing eða staðbundin útblásturs rör.</li> <li>Ef lofræsing er ófullnægjandi skal útvega viðeigandi öndunarvarnir.</li> </ul>	

<b>Persónuhlífar</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nota skal andlitsgrímu sem hylur allt andlitið með síu af gerð ABEKP <u>ef loftræsing er ófullnægiandi</u>, annars maska.</li> </ul>	 <b>Notað öndunargrímu</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nota skal hlífðarhanska úr butyl gúmmíi, e.Butyl rubber—eða polyisobutylene and PIB (C4H8)<sub>n</sub></li> </ul>	 <b>Notað hanska</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nota skal þétt öryggisgleraugu og hjálmgrímu eða skjöld sem hylur allt andlitið.</li> </ul>	 <b>Notað andlitshlíf</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nota skal viðeigandi fatnað sem ver gegn skvettum eða mengun. Þurrhreinsa skal menguð fót fyrir endurnotkun.</li> </ul>	 <b>Notað hlífðarfatnað</b>
<b>Skyndihjálp</b>	<p><b>Snerting við augu:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Skolið vandlega með vatni í nokkrar mínútur.</li> <li>Haldið augnlokum í sundur.</li> <li>Leitið strax læknis.</li> <li>Haldið skolun áfram á meðan flutningi stendur.</li> </ul>	
	<p><b>Snerting við húð:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Fjarlægið strax menguð fót og skó.</li> <li>Þvoið húðina strax með sápu og vatni.</li> <li>Leitið læknis.</li> </ul>	
	<p><b>Við innöndun:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Tryggið hreint loft, hlýju og hvíld.</li> <li>Við öndunarstopp þarf að anda fyrir sjúklinginn. Leitið læknis strax.</li> </ul>	
	<p><b>Við inntöku:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ef sjúklingur er með meðvitund skolið munn og gefið mikið af vatni (1/2 liter).</li> <li>Framkaltið EKKI uppköst.</li> <li>Leitið strax til læknis.</li> </ul>	

# FYLGIRIT 6.

## Efnisinnihaldslýsing lífolíu ásamt upplýsingum um efnið frá framleiðanda

# **SAFETY DATA SHEET**

## **Fish Oil Ethylester**

---

### **1. Product and company identification**

**Commercial description** : Fish Oil Ethylester  
**Address** : MBP Trading SA  
Rue Crêt Taconnet 13  
CH-2000 Neuchâtel  
Switzerland  
Tel. + 41 32 7200520

---

### **2. Composition / information on ingredients**

**Substance/preparation** : Substance  
**Chemical description** : Ethylester on fish oil basis.

---

### **3. Hazards identification**

#### **Human health hazards**

**Inhalation** : Not applicable at ambient temp.  
**Skin contact** : Can cause irritation  
**Eye contact** : Can cause irritation  
**Ingestion** : Unlikely to be harmful unless excessive amount swallowed

**Physical /chemical hazards** : None identified

**Environmental hazards** : None identified

---

### **4. First-aid measures**

**Inhalation** : Move to fresh air  
**Skin contact** : Wash off with plenty of water and soap. Get medical attention if any sensations persist.  
**Eye contact** : Wash off with plenty of water. Get medical attention if any sensations persist.  
**Ingestion** : Remove material from mouth. Drink plenty of water; if large amount swallowed or symptoms develop get medical attention.

---

### **5. Fire-fighting measures**

**Extinguishing media** : Dry chemical, water spray, foam, carbon dioxide.  
**Unsuitable extinguishing media** : None  
**Specific hazards** : Thermal decomposition will cause irritating vapours.

**Protection of fire-fighters** : Self contained breathing apparatus, full protective clothing.

---

## 6. Accidental release measures

<b>Personal precautions</b>	: Avoid contact with skin and eyes. Do not breathe vapour.
<b>Environmental precautions</b>	: Minimise contamination of drains, surface and ground waters.
<b>Methods for cleaning up</b>	: Transfer product to suitable labelled containers for disposal at approved site. Absorb liquid spillage onto inert material (e.g. sand). Residues and small spillages may be washed away with water and detergent.
<b>Other information</b>	: Spillages or uncontrolled discharges into watercourses must be reported to the appropriate regulatory body.

---

## 7. Handling and storage

<b>Handling</b>	: Avoid generation of mist.
<b>Storage</b>	: Store in any tank. If temperature is below 0 °C, then heating is advised.

---

## 8. Exposure controls/personal protection

<b>Engineering measures</b>	: Ensure ventilation or local exhaust if formation of vapours occurs.
<b>Hygiene measures</b>	: Good industrial hygiene should be followed
<b>Occupational Exposure</b>	: No occupational exposure limits have been established
<b>Personal protective equipment</b>	: Normal precautions should be observed, as for handling all chemicals

---

## 9. Physical and chemical properties

<b>Physical state</b>	: liquid
<b>Colour</b>	: Transparent, light brown
<b>Odour</b>	: Faint, fish
<b>pH</b>	: 5-7
<b>Boiling point</b>	: > 200 °C
<b>Solidification point</b>	: app. -10 °C – 0 °C
<b>Flash point</b>	: > 160 °C
<b>Flammability</b>	: not applicable
<b>Auto ignition temp.</b>	: not available
<b>Explosion properties</b>	: Not to be expected
<b>Oxidation properties</b>	: Not to be expected
<b>Vapour pressure</b>	: < 1 hPa (20 gr)
<b>Density</b>	: 900 kg/m <sup>3</sup>
<b>Solubility</b>	: Slightly soluble in water
<b>Solubility in other</b>	: Soluble in many organic solvents

---

## **10. Stability and reactivity**

**Stability** : Stable under normal conditions  
**Conditions to avoid** : Not known  
**Materials to avoid** : Oxidizing agents  
**Hazardous reactions** : None  
**Hazardous decomposition** : Thermal decomposition will cause irritating vapours  
**Hazardous polymerisation** : Will not occur

---

## **11. Toxicological information**

**Acute toxicity**  
**Oral – LD 50** : > 2 g/kg (rat)

---

## **12. Ecological information**

**Degradability** : Biodegradable  
**Aquatic toxicity** : Expected to be low

---

## **13. Disposal considerations**

**Methods of disposal** : Re-use/recycling of waste highly recommended. Disposal according to the local legislation.

---

## **14. Transport information**

: Not classified in RID/ADR – ADNR – IMDG – ICAO/IATA-DGR

---

## **15. Regulatory information**

**EU classification** : This product is not dangerous according to EU regulations

**Water pollution category** : 1 – slightly water endangering

---

## **16. Other information**

Version 1.02  
30-03-08

**MBP Fish Oil Ethylester****Product Info Sheet**

Version: 17.11.2010

<b>Product:</b>	MBP Fish Oil Ethylester
<b>Description:</b>	Technical oil from oils of fish origin
<b>Supplier:</b>	MBP Trading SA

**Specifications:**

	<b>MBP Fish Oil Ethylester typical</b>	<b>Unit</b>	<b>Method</b>
<b>Fatty acid ethylester content</b>	> 96	%(m/m)	EN 14103
<b>Density at 15°C</b>	872 - 878	kg/m³	EN ISO 12185
<b>Viscosity at 40°C</b>	3.50 - 5.00	mm²/s	EN ISO 3104
<b>Flash Point</b>	app. 160	°C	EN ISO 3679
<b>Water content</b>	< 1000	mg/kg	EN ISO 12937
<b>Pour Point</b>	app. 3	°C	ISO 3016
<b>Cold Filter Plugging Point CFPP</b>	app. -3	°C	EN 116

**MBP Trading SA:**  
**Main office: Switzerland**  
 Rue du Crêt Taconnet 13  
 CH-2000 Neuchâtel  
 Tel. +41 327200520  
 Fax +41 327200521

**Sweden:**  
 Kista Science Tower  
 Färögatan 33  
 S-164 51 Kista  
 Tel. +46 8 23 09 50  
 Fax +46 8 23 09 51

**Denmark:**  
 Toftebakken 15  
 DK-3460 Birkerød  
 Tel. +45 45 82 71 66  
 Fax +45 45 82 71 88

**Norway:**  
 Greåkerveien 127  
 NO-1718 Greåker  
 Tel. +47 69 97 12 20  
 Fax +47 69 97 12 30

**United Kingdom**  
 2<sup>nd</sup> Floor The Water Mill  
 The Water Mill Park  
 Broughton, BD23 3AG  
 Tel. +44 1756 791 203  
 Fax +44 1756 791 288

**Category:**

Taxed in EU according to tariff no: 3824909190

**Composition:**

Various fats and oils of fish origin, refined and esterified with Ethanol and blended into a homogenous oil fuel product.

Technical product in compliance with EU directive 1774/2002 Art. 6,2d and Art. 18.

**Physical Characteristics:**

**Colour:** Transparent. Yellowish, may turn brownish during storage time.

**Smell:** Mild smell of fish.

**Appearance:** Homogenous and liquid at room temperature, but slight separation may occur if stored colder than 6 °C. If separation has occurred, it will become homogenous again when reheating above 10 °C.

**Application:**

The use of this ethylester is a Bitumen heating oil and Bitumen binder for professional industrial use. May also be used in electricity generation in generators or as a substitute for light heating oil/gasoil in boilers for heat production.

This product may not be used for human consumption. It may not be used for animal feed.

The typical values of this product are guaranteed.

This does not include the warranty of fitness or functionality for a particular purpose.

The product should not be used at an outside temperature below 2 °C as it may begin to solidify.

**Liabilities**

The seller and the producer of this ethylester do not cover user's costs or eventual loss of business due to possible production or generator motor stop or repair caused directly or indirectly by using this oil.

**Product Origin:**

EU/EEA or North America.

**Delivery:**

Bulk 25-35 t in tank trucks or bulk ship loads.

**Storage:**

Between -15 °C and +30 °C.

**Durability:**

Up to 6 months from delivery.

**MBP Trading SA:**  
Main office: Switzerland  
Rue du Crêt Taconnet 13  
CH-2000 Neuchâtel  
Tel. +41 327200520  
Fax +41 327200521

**Sweden:**  
Kista Science Tower  
Färögatan 33  
S-164 51 Kista

**Denmark:**  
Toftebakken 15  
DK-3460 Birkerød

**Norway:**  
Grekkervelen 127  
NO-1718 Greåker

**United Kingdom**  
2<sup>nd</sup> Floor The Water Mill  
The Water Mill Park  
Broughton, BD23 3AG  
Tel. +44 1756 791 203  
Fax +44 1756 791 288

Tel. +46 8 23 09 50  
Fax +46 8 23 09 51

Tel. +45 45 82 71 66  
Fax +45 45 82 71 88

Tel. +47 69 97 12 20  
Fax +47 69 97 12 30

# FYLGIRIT 7.

## Efnisinnihaldslýsing viðloðunarefnis ásamt upplýsingum um efnið frá framleiðanda



## **WETFIX N**

## **Adhesion Promoter for Bituminous Binders**

<b>Specification</b>	<b>Limits</b>	<b>Method</b>
Acid value	0-5 mg KOH/g	90 KL 0051
Total amine number	145-160 mg HCl/g	90 KL 0052

## Typical data

<b>Chemical and physical data</b>	<b>Typical values</b>
Appearance, 20°C	yellow liquid
Density, 20°C	900 kg/m <sup>3</sup>
Flash point	>160°C
Pour point	-5°C
Viscosity, 20°C	90 cP
Viscosity, 5°C	250 cP

The specifications and properties listed above are intended for products manufactured in Europe.

## Application

**Wetfix N** is a liquid active adhesion promoter with improved heat stability designed to give active adhesion and to prevent stripping.

**Wetfix N** can be used whenever cold aggregate is mixed with a binder such as in chip sealing, oil gravel, recycling and foam bitumen.

The liquid form of **Wetfix N** makes it easy to use with pumping equipment.

**Wetfix N** may be stored in hot binders for up to five days at 140°C and one day at 160°C without significant loss of stability.

The stability in hot bitumen depends on the type of bitumen and storage conditions.

### **Dosage**

For active adhesion a dosage of 0.6-1.0 % by weight of the binder is recommended. Other dosages can be considered depending on the aggregate used.

### **Packing and Storage**

**Wetfix N** is delivered in steel drums (180 kg net), in intermediate bulk containers (900 kg net)